

ZÁKLADNÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

- Spotrebič nemôžu používať osoby (vrátane detí) s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatočnými skúsenosťami alebo znalosťami, len pod dozorom alebo ak sú zaškolení v používaní spotrebiča v bezpečnom stave inou osobou zodpovednou za ich bezpečnosť.
- Deti musia byť pod dozorom, aby sa zabezpečilo, že sa so spotrebičom nehrajú.
- Čistenie a údržbu, ktorú má vykonať používateľ, nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Počas čistenia nikdy neponárajte spotrebič do vody.
- Tento spotrebič je určený iba pre použitie v domácnosti. Nie je určený pre použitie v priestoroch používaných ako kuchyňa pre personál v obchodoch, kanceláriách a iných pracovných oblastiach, chalupách, hoteloch, motelloch a ďalších ubytovacích zariadeniach, izbách na prenájom.
- V prípade poškodenia zástrčky alebo prírodného elektrického kábla ich nechajte vymeniť výhradne v stredisku Technickej Asistencie, zabránite tak akémukoľvek riziku.

IBA PRE EURÓPSKE TRHY:

- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku od 8 rokov len pod dozorom alebo, keď dostali pokyny týkajúce sa bezpečného používania prístroja a keď pochopia nebezpečenstvá týkajúce sa spotrebiča. Operácie čistenia a údržby zo strany používateľa nesmú vykonávať deti, ak majú menej ako 8 rokov a nepracujú pod dozorom. Spotrebič a jeho kábel uchováajte mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.
- Spotrebič môžu používať osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatočnými skúsenosťami alebo znalosťami len pod dozorom alebo, keď dostali pokyny týkajúce sa bezpečného používania spotrebiča a keď pochopia nebezpečenstvá týkajúce sa spotrebiča.
- Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
- Spotrebič vždy vypnite od napájania, ak ho nechávate bez dozoru a pred montážou, demontážou a čistením.



Plochy, ktoré nesú tento symbol, sa počas použitia zohrievajú (symbol sa nachádza iba v niektorých modeloch).

BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA



Nebezpečenstvo! Nedodržanie pokynov môže byť alebo je príčinou úrazu elektrickým prúdom s ohrozením života.

Kedže spotrebič pracuje pod elektrickým prúdom, nedá sa vylúčiť, že nevyvolá zásahy elektrickým prúdom.

Dodržujte preto nasledujúce bezpečnostné opatrenia:

- Nedotýkajte sa spotrebiča, ak máte mokré ruky alebo nohy.
- Nedotýkajte sa zástrčky, ak máte mokré ruky.
- Ubezpečte sa, že zásuvka elektrického prúdu je vždy voľne prístupná, pretože iba takto sa zástrčka dá v prípade potreby vytiahnuť.
- Pokiaľ chcete zástrčku vytiahnuť, uchopte priamo za ňu. Nikdy neťahajte za privodnú šnúru, lebo by sa mohla poškodiť.
- Pre úplné odpojenie spotrebiča vytiahnite zástrčku z elektrickej zásuvky.
- V prípade porúch sa nepokúšajte prístroj opraviť sami. Spotrebič vypnite, vytiahnite zástrčku zo zásuvky a obráťte sa na Technickú Asistenciu.
- Pred akýmkoľvek čistením alebo údržbou spotrebič najskôr vypnite, odpojte zástrčku zo zásuvky a nechajte ho vychladnúť.



Pozor: Nerešpektovanie môže byť alebo je príčinou úrazu alebo poškodenia prístroja.

Obalový materiál (plastové vrecká, polystyrén atď.) nenechávajte v dosahu detí.



Nebezpečenstvo popálenia! Nedodržanie pokynov môže byť alebo je príčinou popálenia alebo oparení.

Tento spotrebič produkuje teplú vodu a počas jeho činnosti sa môže vytvárať vodná para.

Dávajte pozor, aby ste sa nepostriekali horúcou vodou alebo neoparili horúcou parou.

Použitie v súlade s určením

Tento spotrebič je určený na prípravu kávy a na ohrievanie nápojov.

Každé iné použitie sa považuje za nevhodné a teda nebezpečné. Výrobca nenesie zodpovednosť za prípadné škody spôsobené nevhodným používaním spotrebiča.

Návod na použitie

Pred používaním spotrebiča si pozorne prečítajte tento návod. Nedodržanie týchto pokynov môže byť príčinou zranení alebo poškodenia prístroja.

Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené nedodržaním týchto pokynov.



Poznámka:

Tento návod starostlivo uschovajte. V prípade odovzdania spotrebiča iným osobám im odovzdajte aj tento návod na používanie.

Kontrola spotrebiča

Po vybalení skontrolujte, či spotrebič nie je poškodený a či je prítomné všetko príslušenstvo. Ak sú na spotrebiči viditeľné poškodenia, nepoužívajte ho. Obráťte sa na Technickú Asistenciu De'Longhi.

OPIS

Opis spotrebiča

(str. 3 - A)

- A1. Kontrolka napájania
- A2. Poloha pary
- A3. Poloha „STAND BY“ (POHOTOVOSTNÝ REŽIM)
- A4. Poloha výdaja kávy/horúcej vody
- A5. Kontrolka OK
- A6. Rukoväť pary
- A7. Nádržka na vodu
- A8. Vrchnák zásobníka na vodu
- A9. Napájací kábel
- A10. Presovač kávy
- A11. Vypínač ON/OFF
- A12. Odkladacia plocha na šálky
- A13. Sprcha kotla
- A14. Napeňovač mlieka
- A15. Hadička na vydávanie pary alebo horúcej vody
- A16. Gombík voľby

Opis príslušenstva

(str. 3 - B)

- B1. Dávkovacia odmerka kávy
- B2. Držiak filtra
- B3. Filter 1 šálky s namletou kávou alebo kávou v kapsuliach
- B4. Filter 2 šálok s namletou kávou

INŠTALÁCIA SPOTREBIČA



Pozor!

Pri inštalácii spotrebiča dodržujte nasledujúce bezpečnostné opatrenia:

- Eventuálne prenikanie vody by mohlo spotrebič poškodiť. Neumiestňujte spotrebič v blízkosti vodných kohútikov alebo drezov.
- Spotrebič by sa mohol poškodiť, ak dôjde k zamrznutiu vody v jeho vnútri. Spotrebič neinštalujte v prostredí, kde by teplota mohla klesnúť pod bod mrazu.

- Prívodný elektrický kábel umiestnite tak, aby sa nepoškodil o ostré hrany a aby sa nedotýkal horúcich povrchov (napr. elektrických platničiek).
- Spotrebič vyžaruje teplo do okolitého prostredia. Po umiestnení spotrebiča na pracovnú plochu skontrolujte, či medzi plochami spotrebiča, bočnými stenami a zadnou časťou zostal voľný priestor aspoň 3 cm a nad kávovarom voľný priestor aspoň 15 cm.

Zapojenie spotrebiča



Nebezpečenstvo!

Preverte, či napätie v elektrickej sieti zodpovedá hodnote uvedenej na výrobnom štítku na spodnej strane spotrebiča.

Spotrebič zapojte iba do správne nainštalovanej a uzemnenej elektrickej zásuvky s minimálnym príkonom 10 A a vybavenou výkonným uzemnením. V prípade, že zásuvka a zástrčka spotrebiča nie sú kompatibilné, je treba nahradiť zásuvku za zodpovedajúci typ; táto výmena musí byť vykonaná iba kvalifikovaným odborníkom.

NAPLNENIE ZÁSObNÍKA NA VODU

1. Otvorte veko zásobníka na vodu (obr. 1), potom vytiahnite zásobník jeho potiahnutím smerom nahor (obr. 2).
2. Zásobník naplňte čerstvou a čistou vodou, pričom dajte pozor, aby ste nepresiahli nápis MAX. (obr. 3). Opätovne vložte zásobník jemným stlačením tak, aby sa ventil nachádzajúci sa na jeho spodnej časti otvoril.
3. Jednoduchšie povedané, zásobník sa môže naplniť bez vytiahnutia priamym naliatím vody z fľaše.



Pozor:

Spotrebič nikdy neuvádzajte do prevádzky bez vody v zásobníku alebo bez zásobníka.



Poznámka:

Je úplne normálne, ak nájdete vodu v priestore pod zásobníkom; napriek tomu občas tento priestor osušte čistou hubkou.

PRVÉ UVEDENIE SPOTREBIČA DO PREVÁDZKY

1. Spotrebič zapnite stlačením vypínača ON/OFF (obr. 4): zapne sa kontrolka napájania I.
2. Do držiaka filtra vložte filter kávy, ktorý chcete použiť (1 alebo 2 šálky) (obr. 5).
3. Zaveste držiak filtra na spotrebič bez jeho naplnenia namletou kávou (obr. 6).
4. Pod sprchu kotla umiestnite nádobu s objemom 0,5 litra a druhú nádobu s objemom 0,5 litra umiestnite pod napeňovač mlieka (obr. 7).

5. Počkajte na zapnutie kontrolky OK (obr. 8) a hneď potom otočte gombíkom voľby do polohy (obr. 9) a nechajte vytiecť zo sprchy kotla približne polovicu nádržky.
 6. Potom otočte rukoväťou pary proti smeru otáčania hodinových ručičiek (obr. 10) a nechajte z napeňovača mlieka vytiecť všetku zvyšnú vodu nádržky.
 7. Opätovne uveďte rukoväť pary do polohy - a gombík voľby do pol. (STAND-BY (POHOTOVOSTNÝ REŽIM)).
 8. Vyprázdňte dve nádoby a umiestnite ich pod sprchu kotla a pod napeňovač mlieka a zopakujte body 5 - 6 - 7.
- Spotrebič je tak pripravený na použitie.

Automatické vypnutie

Ak sa spotrebič nepoužíva isté časové obdobie (rôzne podľa modelov), automaticky sa vypne (kontrolka napájania sa vypne).

Odporúčania pre dosiahnutie teplejšej kávy

Aby ste získali kávu espresso so správnou teplotou, odporúča sa spotrebič predhriať týmto spôsobom:

1. Spotrebič zapnite stlačením tlačidla ON/OFF (príslušná kontrolka sa rozsvieti) (obr. 4) a uchyťte držiak filtra k spotrebiču bez jeho naplnenia namletou kávou (obr. 5).
2. Pod držiak filtra umiestnite jednu šálku. Použite tú istú šálku, s ktorou sa bude pripravovať káva, aby sa predhriala.
3. Počkajte na zapnutie kontrolky OK (obr. 8) a hneď potom otočte gombíkom voľby do polohy (obr. 9), nechajte vytekať vodu až do vypnutia kontrolky OK, potom prerušte otočením gombíka voľby do pol. .
4. Vyprázdňte šálku, počkajte, kým sa kontrolka „OK“ znovu nezapne a znovu zopakujte tú istú operáciu.

(Je normálne, ak počas operácie odpojenia držiaka filtra dôjde k malému a neškodnému uvoľneniu pary).

PRÍPRAVA ESPRESSA S NAMLETOU KÁVOU

1. Po vykonaní prehriatia spotrebiča podľa opisu v predchádzajúcom odseku vložte filter na namletú kávu do držiaka filtra. Použite menší filter, ak chcete pripraviť jednu kávu, alebo väčší filter, ak chcete pripraviť 2 kávy.
2. Pokiaľ chcete pripraviť len jednu kávu, naplňte filter zarovnanou odmerkou namletej kávy, asi 7g (obr. 10). Naopak, pokiaľ si prajete pripraviť dve kávy, naplňte filter dvomi odmerkami mletej kávy (zhruba 6 + 6 g). Naplňte filter malými množstvami tak, aby sa zabránilo presypaniu namletej kávy.



Pozor: pre správnu prevádzku sa pred naplnením namletej kávy vždy uistite, že vo filtru nie sú zvyšky kávy z predchádzajúceho vylúhovania.

3. Rovnomerne rozložte kávu a jemne ju stlačte presovačom (obr. 11). Stlačenie kávy je veľmi dôležité pre prípravu dob-

rého espresso. Keď ju príliš stlačíte, bude káva vytekať pomaly a pena bude mať tmavú farbu. Ak ju, naopak, stlačíte málo, káva bude vytekať príliš rýchlo a získate málo peny svetlej farby.

4. Odoberte prípadnú nadmernú kávu z okraja držiaka filtra a držiak filtra upevnite ku spotrebiču: rukoväť pevne otočte smerom doprava (obr. 6), aby ste zabránili stratám vody.
5. Umiestnite šálku alebo šálky pod ústia držiaka filtra (obr. 12). Pred prípravou kávy sa odporúča šálky vopred zahriať ich opláchnutím teplou vodou.
6. Uistite sa, či kontrolka OK (obr. 8) je zapnutá (ak je vypnutá, počkajte, kým sa zapne) a otočte gombíkom voľby do polohy  (obr. 13). Po dosiahnutí požadovaného množstva kávy, na prerušenie, otočte gombíkom voľby do pol. .
7. Pre uvoľnenie držiaka filtra otáčajte rukoväťou smerom sprava doľava.



Nebezpečenstvo popálenia! Aby sa zabránilo potrekaniam, držiak filtra nikdy neuvoľňujte, keď je spotrebič vo fáze výdaja.

8. Pre odstránenie použitej kávy podržte filter blokovaný jeho stlačením príslušnou páčkou zabudovanou v rukoväti a vyprázdnite kávu pobúchaním obráteného filtra (obr. 14).
9. Spotrebič vypnite stlačením tlačidla ON/OFF.

PRÍPRAVA ESPRESSA POUŽITÍM KAPSÚL

1. Vykonajte predhriatie spotrebiča podľa opisu v odseku „Odporúčania pre dosiahnutie horúcejšej kávy“, pričom zabezpečte ponechanie držiaka filtra upevneného ku spotrebiču. Takto sa dosiahne horúcejšia káva.



Poznámka: používajte kapsule, ktoré odpovedajú štandardu ESE: tento je uvedený na obale nasledujúcou značkou.

Štandard ESE je systém, ktorý bol prijatý najväčšími výrobcami kapsúl a umožňuje pripravovať kávu espresso jednoduchým a hygienickým spôsobom.

2. Do držiaka filtra vložte malý filter.
3. Zasúňte kapsuľu čo možno najviac do stredu nad filtrom (obr.15) Dodržujte vždy pokyny uvedené na obale kapsulí pre správne umiestnenie kapsule na filteri.
4. Držiak filtra upevnite ku spotrebiču jeho otáčaním vždy na doraz (obr. 6).
5. Postupujte podľa bodov 5, 6 a 7 predchádzajúceho odseku.

POSTUP PRÍPRAVY KÁVY CAPPUCCINO

1. Pripravte kávu espresso podľa opisu v predchádzajúcich odsekoch použitím dostatočne veľkých šálok.
2. Gombík voľby otočte do polohy  (obr. 16) a počkajte na zapnutie kontrolky OK.

3. Medzitým naplňte nádobu približne 100 gramami mlieka pre každé cappuccino, ktoré chcete pripraviť. Mlieko musí byť z chladničky (nie teplé!). Pri výbere rozmerov nádoby berte do úvahy, že objem mlieka sa zvýši 2 alebo 3-násobne (obr. 17).



Poznámka: odporúča sa použiť polotučné mlieko o teplote, ktorú má v chladničke.

4. Nádobu s mliekom umiestnite pod napeňovač mlieka.
5. Počkajte na zapnutie kontrolky OK. Zapnutie kontrolky naznačuje, že kotol dosiahol ideálnu teplotu na produkciu pary.
6. Otvorte paru otočením rukoväte pary smerom k + na niekoľko sekúnd na vyprázdenie prípadnej vody v samotnom obvode. Paru zatvorte.
7. Napeňovač mlieka ponorte do mlieka na približne 5 mm (obr. 18) a otočte rukoväťou pary proti smeru otáčania hodinových ručičiek, (väčším alebo menším otáčaním rukoväte je možné meniť množstvo pary, ktoré vychádza z napeňovača mlieka). Teraz sa začína zväčšovať objem mlieka a mlieko začína nadobúdať penový vzhľad.
8. Keď sa objem mlieka zdvojnásobí, ponorte napeňovač mlieka hlbšie a pokračujte v zohrievaní mlieka. Po dosiahnutí požadovanej teploty (ideálna hodnota je 60° C) prerušte výdaj pary otočením rukoväte pary v smere otáčania hodinových ručičiek a gombík voľby do pol.  (obr. 19).
9. Nalejte emulgované mlieko do šálok s vopred pripravenou kávou espresso. Cappuccino je pripravené: podľa chuti pridajte cukor, a ak si želáte, posypte penu trochou čokolády.



Poznámka:

- Ak chcete pripraviť viac káv cappuccino, je potrebné najprv pripraviť všetky kávy a až nakoniec pripraviť mlieko pre všetky kávy cappuccino.
- Ak si želáte pripraviť kávu okamžite po našľahaní mlieka, je potrebné najprv ochladiť kotol, inak káva vyjde spálená. Na ochladenie kotla umiestnite pod sprchu kotla nádobu, otočte gombíkom voľby do pol.  a nechajte vytekať vodu, kým sa kontrolka OK nevyigne. Gombík voľby znovu uveďte do pol. , a potom pristúpte k príprave kávy.

Odporúča sa výdaj pary maximálne 60 sekúnd a nešľahať mlieko viac ako 3-krát po sebe.



Upozornenie! Z hygienických dôvodov sa odporúča napeňovač mlieka vždy po použití vyčistiť.

Postupujte nasledujúcim spôsobom:

1. Nechajte uniknúť trochu pary na niekoľko sekúnd (body 2, 4 a 6 predchádzajúceho odseku) otočením rukoväte pary. Touto operáciou napeňovač mlieka vypustí prípadné mlieko, ktoré mohlo v ňom zostať. Spotrebič vypnite stlačením tlačidla ON/OFF.

- Počkajte niekoľko minút, kým hadička na vydávanie pary nevychladne. Odskrutkujte napeňovač mlieka jeho otočením v smere otáčania hodinových ručičiek (obr. 20) a starostlivo ho umyte vlažnou vodou.
- Skontrolujte, či tri otvory napeňovača mlieka, uvedené na obr. 21, nie sú upchaté. V prípade potreby ho vyčistíte pomocou špendlíka.
- Vyčistite hadičku na vydávanie pary, pričom dajte pozor, aby ste sa nepopálili.
- Opätovne priskrutkujte napeňovač mlieka.

PRIĽAVRA HORÚCEJ VODY

- Zapnite spotrebič stlačením tlačidla ON/OFF (obr. 4). Počkajte, kým sa kontrolka OK nezapne.
- Pod napeňovač mlieka umiestnite nádobu.
- Keď sa kontrolka OK zapne, otočte gombíkom voľby do pol.  a súčasne otočte rukoväťou pary proti smeru otáčania hodinových ručičiek: horúca voda bude vytekať z napeňovača mlieka.
- Pre prerušenie unikania horúcej vody otočte rukoväťou pary v smere otáčania hodinových ručičiek a gombíkom voľby otočte do pol. .

Odporúča sa maximálny výdaj 60 sekúnd.

ČISTENIE

 **Nebezpečenstvo!** Pred akýmkoľvek čistením vonkajších častí spotrebiča spotrebič najskôr vypnite, odpojte zástrčku zo zásuvky a nechajte ho vychladnúť.

Čistenie a údržba filtrov

Pravidelne čistite kávové filtre ich opláchnutím pod tečúcou vodou. Skontrolujte, či otvory filtra nie sú upchané, v opačnom prípade ich uvoľnite pomocou špendlíka (obr. 22).

Čistenie sprchy kotla

Približne po každých 300 kávach je potrebné vyčistiť sprchu kotla espressa nasledujúcim spôsobom:

- Uistite sa, či kávovar nie je teplý a zásuvka je odpojená.
- Pomocou skrutkovača uvoľnite skrutku, ktorá upevňuje sprchu kotla espressa (obr. 23).
- Odoberte sprchu kotla.
- Kotol vyčistite vlhkou handrou (obr. 24).
- Sprchu starostlivo vyčistite teplou vodou vyšúchaním kefou. Skontrolujte, či otvory filtra nie sú upchané, v opačnom prípade ich uvoľnite pomocou špendlíka (obr. 25).
- Sprchu prepláchnite pod kohútikom neustálym šúchaním.
- Opätovne namontujte sprchu kotla, pričom dávajte pozor, aby ste ju správne umiestnili na tesnenie.

Záruka neplatí, ak sa čistenie opísané vyššie nevykonáva pravidelne.

Ďalšie čistenia

- Na čistenie spotrebiča nepoužívajte rozpúšťadlá ani drsné čistiace prostriedky. Bude stačiť vlhká jemná handrička.
- Pravidelne čistite držiak filtra, filtre, odkvapkávaciu miskú a nádržku na vodu.
Pre vykonanie vyprázdnenia odkvapkávacej misky odoberte mriežku plochy na šálky, odstráňte vodu a miskú vyčistite handričkou: potom znovu poskladajte odkvapkávaciu miskú.
Nádržku na vodu vyčistíte pomocou mäkkej kefy na lepšie dosiahnutie dna.



Nebezpečenstvo! Počas čistenia nikdy neponárajte spotrebič do vody: ide o elektrický spotrebič.

ODVÁPŇOVANIE

Odporúča sa pristúpiť k odvápneniu spotrebiča po každých približne 200 kávach. Odporúča sa použiť odvápnovač De'Longhi, ktorý nájdete v obchode.

Postupujte nasledovne:

- Naplňte zásobník na vodu odvápnovacím roztokom, ktorý získate rozriedením odvápnovača vodou, podľa pokynov uvedených na balení.
- Stlačte tlačidlo ON/OFF.
- Uistite sa, že držiak filtra nie je pripevnený a pod napeňovač mlieka umiestnite nádobu.
- Počkajte, kým sa kontrolka OK nezapne.
- Otočte gombíkom voľby do pol.  a vydajte približne 1/4 roztoku obsiahnutého v nádržke: očas otvorte rukoväť pary, aby mohla unikať para. Potom prerušte výdaj otočením gombíka voľby do pol.  a roztok nechajte pôsobiť približne 5 minút.
- Bod 5 zopakujte ešte 3-krát, kým nádržka nebude prázdna.
- Na odstránenie sôp odvápnovacieho roztoku nádržku dobre prepláchnite a naplňte čerstvou vodou (bez odvápnovača).
- Otočte gombíkom voľby do pol.  a vydávajte vodu, až kým sa nádržka na vodu nevyprázdni.
- Zopakujte body 7 a 8.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Sieťové napätie:	220 - 240 V-50/60 Hz
Príkon:	1 100 W
Rozmery Š x V x H:	195 x 285 x 240 (330) mm
Tlak:	15 barov
Objem nádržky na vodu:	1 l
Dĺžka napájacieho kábla:	1.2 m
Hmotnosť:	3,8 kg



Spotrebič je v súlade s požiadavkami nasledujúcich smerníc ES:

- Smernice o nízkom napätí 2006/95/ES v znení nasl. úprav.
- Smernice o Elektromagnetickej Kompatibilite EMC 2004/108/ES v znení nasl. úprav.
- Európske nariadenie Stand-by 1275/2008 v znení nasl. úprav.
- Materiály a predmety určené pre styk s potravinami sú v súlade s požiadavkami európskeho nariadenia 1935/2004.

LIKVIDÁCIA



V súlade s pokynmi európskej smernice 2002/96/ES nelikvidujte spotrebič spoločne s komunálnym odpadom, ale odovzdajte ho v autorizovanom zbieracom stredisku.

AK NIEČO NEFUNGUJE...

Problém	Možné príčiny	Riešenie
Nevytieká káva espresso	Nedostatok vody v zásobníku	Zásobník naplňte vodou
	Výstupné otvory kávy držiaka filtra sú upchaté	Vyčistite otvory ústí držiaka filtra.
	Sprcha kotla espressa je upchatá	Vykonajte čistenie podľa odseku „Čistenie“
	Vodný kameň vnútri hydraulického obvodu	Vykonajte odvápnenie podľa odseku „Odvápnenie“
Káva espresso kvapká z okrajov držiaka filtra namiesto z otvorov	Držiak filtra je zle vložený alebo je znečistený	Zaveste držiak filtra správne a silne ho otočte do spodnej strany.
	Tesnenie kotla espressa stratilo pružnosť alebo je znečistené	Tesnenie kotla espressa vymeňte v asistenčnom centre.
	Otvory ústí držiaka filtra sú upchaté	Vyčistite otvory ústí držiaka filtra.
Káva espresso je studená	Kontrolka OK sa nezapne v momente, keď sa tlačí vypínač výtlačka kávy	Počkajte na zapnutie kontrolky OK.
	Predhriatie sa nevykonalo	Vykonajte prehriatie podľa odseku „Odporúčania pre dosiahnutie horúcejšej kávy“
	Šálky nie sú predhriate	Predhrejte šálky horúcou vodou.
	Vodný kameň vnútri hydraulického obvodu	Vykonajte odvápnenie podľa odseku „Odvápnenie“

Zvýšený hluk čerpadla	Nádržka na vodu je prázdna.	Nádržku naplňte
	Nádržka je zle vložená a ventil na jej spodnej časti nie je otvorený	Jemne stlačte nádržku tak, aby sa ventil na jej spodnej časti otvoril.
	V spojke nádržky sú vzduchové bubliny	Postupujte podľa pokynov v odseku „Príprava horúcej vody“ až do výdaja vody.
Pena v káve je tmavá (káva pomaly vychádza z ústia)	Namletá káva je príliš stlačená	Stlačte kávu menej
	Množstvo namletej kávy je zvýšené	Znížte množstvo namletej kávy
	Sprcha kotla espresso je upchatá	Vykonajte čistenie podľa odseku „Čistenie“
	Filter je upchatý	Vykonajte čistenie podľa odseku „Čistenie“
	Namletá káva je príliš jemná alebo vlhká	Používajte iba kávu namletú pre kávovary na espresso; uistite sa, či nie je vlhká.
	Kvalita namletej kávy nie je správneho typu	Zmeňte kvalitu namletej kávy.
Káva má kyslú vôňu	Prepláchnutie po odvápnení nebolo dostatočné	Po odvápnení spotrebič prepláchnite podľa ods. „Descaling and Rinse“ (Odvápnenie a Prepláchnutie).
Počas prípravy kávy cappuccino sa nevytvára mliečna pena	Mlieko nie je dostatočne studené	Vždy používajte mlieko s teplotou, ktorú má v chladničke.
	Napeňovač mlieka je znečistený	Otvory napeňovača mlieka starostlivo vyčistite.
	Vodný kameň vnútri hydraulického obvodu	Vykonajte odvápnenie podľa odseku „Odvápnenie“
Spotrebič sa vypne	Došlo k automatickému vypnutiu	Stlačte vypínač ON/OFF pre opätovné zapnutie spotrebiča.
Spotrebič sa vypne po niekoľkých sekundách od zapnutia	Gombík voľby funkcií nie je v pol.  (standby) (pohotovostný režim)	Otočte gombíkom voľby funkcií do pol.  (standby) (pohotovostný režim), potom stlačte tlačidlo ON/OFF.